QuickStart Guide

Guía rápida



Bone DUAL VHP-CB200BK

What's In The Box

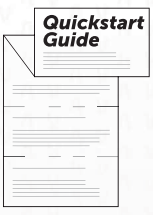
Qué hay en la caja



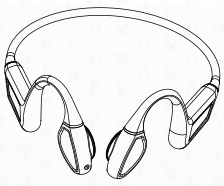
x2



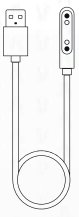
x1



x1



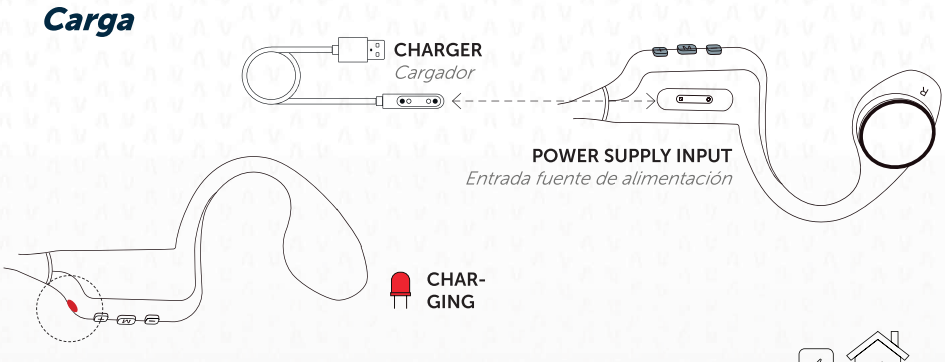
x1



x1

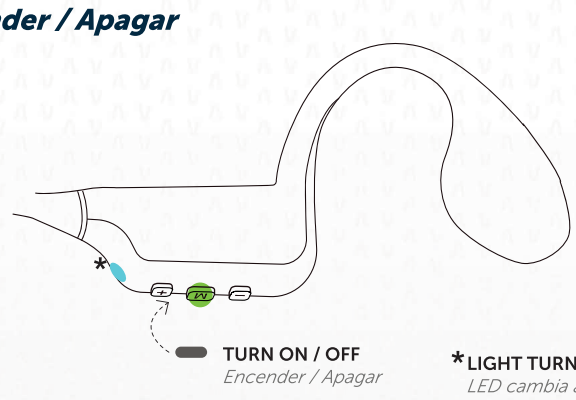
Charge

Carga



Power On/Off

Encender / Apagar

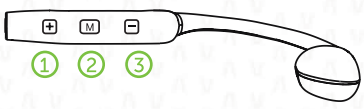


TURN ON / OFF
Encender / Apagar

*LIGHT TURNS BLUE WHILE ON
LED cambia a azul al encender

Buttons

Botones



1
- VOLUME UP — *Subir Volumen*
- NEXT TRACK — *Siguiente Pista*

3
- VOLUME DOWN — *Bajar Volumen*
- PREVIOUS TRACK — *Pista Anterior*

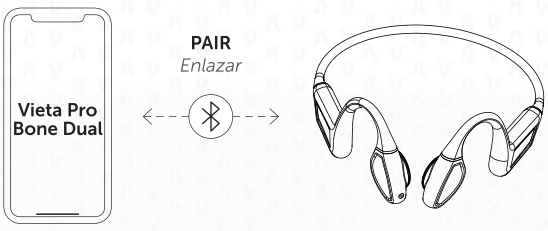
1+3
- RESET DEVICE — *Reiniciar dispositivo*

2
- PLAY / PAUSE | ANSWER CALL / HANG UP — *Reproducir / Pausar | Responder Llamada / Colgar*
- VOICE ASSISTANT — *Asistente de Voz*
- CHANGE LANGUAGE (PAIRING MODE) — *Change Language (Modo emparejamiento)*
- GAME MODE ON/ OFF (LOW LATENCY) — *Modo de Juego Encendido / Apagado (Baja latencia)*
- REJECT CALL — *Rechazar Llamada*

Pulsación corta · DOUBLE PRESS — *Pulsación doble* · TRIPLE PRESS — *Pulsación triple* · QUADRUPLE PRESS — *Pulsación cuádruple* · LONG PRESS — *Pulsación larga*

Bluetooth Mode

Modo Bluetooth



DUAL PAIRING MODE
Modo de emparejamiento dual

Pair to device 1, then disconnect it and pair to device 2. After that, you can pair to the device 1 again and have the product connected to both devices.
Emparejar con el dispositivo 1, desconéctelo y emparéjelo con el dispositivo 2. Después, podrás conectarlo de nuevo con el dispositivo 1 y tendrás el producto conectado a los dos dispositivos.



App

Aplicación

DOWNLOAD OUR NEW APP!
¡Descarga nuestra nueva app!

Vieta Pro Audio

Android
Google Play Store

iOS
Apple App Store



FEATURES
Funciones

Find my device.
Buscar mi dispositivo

Game Mode (low latency)
Modo de juego (Baja latencia)

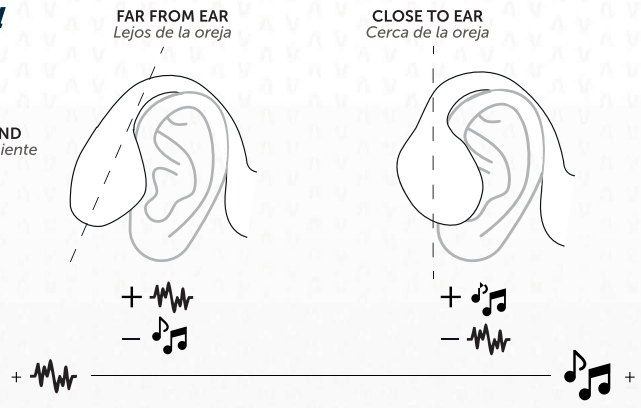
EQ sound adjustment.
Ajuste de sonido EQ

Dual Use

Modo Dual

MUSIC
Música

AMBIENT SOUND
Sonido de ambiente



	DEU	FRA	ITA	POR	NLD
1	Schnellstart-Anleitung	Guide de Démarrage Rapide	Guida Rapida	Guia de Início Rápido	QuickStart Gids
2	Lieferumfang	Contenu de la Boîte	Contenuto della Confezione	Conteúdo da Caixa	Wat zit er in de doos
3	Laden Schließen Sie das Ladegerät an den Stromanschluss an. Rote LED Laden Blaue LED Vollständig geladen	Charge Branchez le chargeur à l'entrée d'alimentation. LED Rouge En charge LED Bleue Charge	Caricamento Collega il caricatore all'ingresso di alimentazione. LED Rosso In carica LED Blu Carico completato	Carregar Liga o carregador à entrada de alimentação. LED Vermelho A Carregar LED Azul Totalmente carregado	Opladen Sluit de oplader aan op de stroomtoevoer. RODE LED Opladen BLAUWE LED Opgeladen
4	Ein-/Ausschalten Halten Sie die Taste gedrückt, um das Gerät ein- oder auszuschalten. Das Licht leuchtet blau, wenn das Gerät eingeschaltet ist.	Allumer / Éteindre Maintenez le bouton enfoncé pour allumer/éteindre l'appareil. La lumière devient bleue lorsqu'il est allumé.	Accensione / Spegnimento Tieni premuto per accendere o spegnere il dispositivo. La luce diventa blu quando è acceso.	Ligar / Desligar Mantém pressionado para ligar/desligar o dispositivo. A luz fica azul quando está ligado.	Aan / Uit zetten Houd de knop ingedrukt om het apparaat aan/uit te zetten. Het lampje wordt blauw wanneer het aan staat.
5	Tastenbelegung 1 -->(1) Lautstärke erhöhen | (Halten) Nächster Titel 3 -->(1) Lautstärke verringern | (Halten) Vorheriger Titel 1+3 --> (Halten) Zurücksetzen 2 --> (1) Wiedergabe / Pause / Anruf annehmen / Auflegen (2) Sprachassistent (4) Kopplungsmodus / Sprache ändern (4) Spielmodus EIN/AUS (Halten) Anruf ablehnen (1)= 1 Klick | (2) = 2 Klicks | (3) = 3 Klicks | (4) = 4 Klicks | (Halten) = Langer Druck	Boutons 1 (1) Augmenter le volume | (Maintenir) Piste suivante 3 (1) Diminuer le volume | (Maintenir) Piste précédente 1+3 (Maintenir) Réinitialiser 2 (1) Lecture / Pause / Répondre à un appel / Raccrocher (2) Assistant vocal (4) Mode appairage / Changer de langue (4) Mode jeu ON/OFF (Maintenir) Rejeter un appel (1) = 1 clic | (2) = 2 clics | (3) = 3 clics | (4) = 4 clics | (Maintenir) = Pression longue	Pulsanti 1 (1) Aumenta volume | (Tieni premuto) Brano successivo 3 (1) Diminuisci volume | (Tieni premuto) Brano precedente 1+3 (Tieni premuto) Ripristino 2 (1) Riproduci / Pausa / Rispondi alla chiamata / Riaggancia (2) Assistente vocale (4) Modalità associazione / Cambia lingua (4) Modalità gioco ON/OFF (Tieni premuto) Rifiuta chiamata (1) = 1 clic | (2) = 2 clic | (3) = 3 clic | (4) = 4 clic | (Tieni premuto) = Pressione lunga	Botões 1 (1) Aumentar volume | (Segurar) Próxima faixa 3 (1)Diminuir volume | (Segurar) Faixa anterior 1+3 (Segurar) Redefinir 2 (1) Reproduzir / Pausar / Atender chamada / Desligar (2) Assistente de voz (4) Modo de emparelhamento/ Alterar idioma (4) Modo de jogo ON/OFF (Segurar) Rejeitar chamada (1) = 1 clique | (2) = 2 cliques | (3) = 3 cliques | (4) = 4 cliques | (Segurar) = Pressão longa	Knoppen 1 (1) Volume omhoog | (Houden) Volgend nummer 3 (1) Volume omlaag | (Houden) Vorig nummer 1+3 (Houden) Reset 2 (1) Afspelen / Pauzeren / Oproep beantwoorden / Ophangen (2) Spraakassistent (4) Koppelingsmodus | Taal wijzigen (4) Spelmodus AAN/UIT (Houden) Oproep weigeren (1) = 1 klik | (2) = 2 klikken | (3) = 3 klikken | (4) = 4 klikken | (Houden) = Lange druk
6	Bluetooth-Modus Koppeln Sie die Vieta Pro Bone Dual mit Ihrem Gerät. Dual-Pairing-Modus 1.Koppeln Sie das Gerät mit Gerät 1. trennen Sie dann die Verbindung. 2.Koppeln Sie es mit Gerät 2. 3.Danach können Sie Gerät 1 erneut koppeln, um das Produkt mit beiden Geräten gleichzeitig zu verbinden.	Mode Bluetooth Associez le Vieta Pro Bone Dual à votre appareil. Mode Double Appairage 1.Associez à l'appareil 1, puis déconnectez-le. 2.Associez à l'appareil 2. 3.Ensuite, reconnectez l'appareil 1 pour utiliser le produit avec les deux appareils simultanément.	Modalità Bluetooth Associa il Vieta Pro Bone Dual al tuo dispositivo. Modalità Doppia Associazione 1.Associa al dispositivo 1, poi disconnettilo. 2.Associa al dispositivo 2. 3.Successivamente, puoi ricollegare il dispositivo 1 per connettere il prodotto a entrambi i dispositivi contemporaneamente.	Modo Bluetooth Emparelha o Vieta Pro Bone Dual com o teu dispositivo. Modo de Emparelhamento Duplo 1.Emparelha com o dispositivo 1 e depois desfaz a ligação. 2.Emparelha com o dispositivo 2. 3.Depois, volta a fazer a ligação com o dispositivo 1 para usares o produto com os dois dispositivos simultaneamente.	Bluetooth-modus Koppel de Vieta Pro Bone Dual met je apparaat. Dubbele koppelingsmodus Koppel het apparaat aan apparaat 1 en verbreek vervolgens de verbinding. Koppel daarna aan apparaat 2. Vervolgens kun je opnieuw verbinden met apparaat 1 en beide apparaten tegelijkertijd gebruiken.
7	App Funktionen -> Mein Gerät finden | Spielmodus mit niedriger Latenz | EQ-Soundanpassung	App Fonctions -> Localiser mon appareil | Mode jeu à faible latence | Réglage du son EQ	App Funzionalità -> Trova il mio dispositivo | Modalità gioco a bassa latenza | Regolazione EQ audio	App Funcionalidades -> Encontrar o meu dispositivo | Modo jogo de baixa latência | Ajuste de som EQ	App Functies -> Mijn apparaat vinden | Spelmodus met lage latentie | EQ-geluid aanpassing
8	Doppelte Nutzung Weit vom Ohr + Umgebungsgeräusche - Musik Nah am Ohr + Musik - Umgebungsgeräusche	Double utilisation Loin de l'oreille + Son ambiant - Musique Près de l'oreille + Musique - Son ambiant	Doppio utilizzo Lontano dall'orecchio + Suono ambientale - Musica Vicino all'orecchio + Musica - Suono ambientale	Uso duplo Longe do ouvido + Som ambiente - Música Perto do ouvido + Música - Som ambiente	Dubbel gebruik Ver van het oor Omgevingsgeluid + Muziek - Dicht bij het oor Muziek + Omgevingsgeluid

Tech Specs

ENG

Bluetooth version.	6.0 (AC 7006F8).
Supported profiles.	HFP, A2DP, AVRCP.
Transmission distance.	10 m.
Water resistance.	IPX5.
Voice languages.	English & Spanish.
Battery.	180 mAh.
Playtime.	10 h.
Charging port.	4 pin magnetic cable.
Input power.	5V 0.2A.
Charging time.	2 h.
Dimensions.	105 x 40 x 135 mm
Weight.	31 g.

To extend the battery life, fully charge it at least once every 3 months. Battery life will vary based on usage patterns and environmental conditions. Do not expose the Vieta Pro product to water while charging. It may result in permanent damage to the product and power source. Avoid using the product in the sea, in saunas, and exposing it to hot water.

ESP

Versión Bluetooth.	6.0 (AC 7006F8).
Perfiles compatibles.	HFP, A2DP, AVRCP.
Distancia de transmisión.	10 m.
Resistencia al agua.	IPX5.
Idiomas de voz.	Inglés y español.
Batería.	180 mAh.
Tiempo de reproducción.	10 h.
Puerto de carga.	Cable magnético de 4 pines.
Potencia de entrada.	5V 0,2A.
Tiempo de carga.	2 h.
Dimensiones.	105 x 40 x 135 mm
Peso.	31 g.

Para extender la vida útil de la batería, cárguela completamente al menos una vez cada 3 meses. La duración de la batería variará según los patrones de uso y las condiciones ambientales. No exponga el producto Vieta Pro al agua mientras se carga. Esto podría causar daños permanentes al producto y a la fuente de energía. Evite usar el producto en el mar, en saunas y exponerlo a agua caliente.

DEU

Bluetooth-Version.	6.0 (AC 7006F8).
Unterstützte Profile.	HFP, A2DP, AVRCP.
Übertragungsdistanz.	10 m.
Wasserbeständigkeit.	IPX5.
Sprachunterstützung.	Englisch und Spanisch.
Akku.	180 mAh.
Spielzeit.	10 h.
Ladeanschluss.	4-poliges magnetisches Kabel.
Eingangsstrom.	5V 0,2A.
Ladezeit.	2 h.
Abmessungen.	105 x 40 x 135 mm
Gewicht.	31 g.

Um die Akkulaufzeit zu verlängern, laden Sie ihn mindestens alle 3 Monate vollständig auf. Die Akkulaufzeit kann je nach Nutzungsgewohnheiten und Umweltbedingungen variieren. Setzen Sie das Vieta Pro-Produkt beim Laden nicht Wasser aus. Dies könnte zu dauerhaften Schäden am Produkt und an der Stromquelle führen. Vermeiden Sie die Verwendung des Produkts im Meer, in Saunen und bei Kontakt mit heißem Wasser.

POR

Versão Bluetooth.	6.0 (AC 7006F8).
Perfis compatíveis.	HFP, A2DP, AVRCP.
Distância de transmissão.	10 m.
Resistência à água.	IPX5.
Idiomas de voz.	Inglês e espanhol.
Bateria.	180 mAh.
Tempo de reprodução.	10 h.
Porta de carregamento.	Cabo magnético de 4 pinos.
Potência de entrada.	5V 0,2A.
Tempo de carregamento.	2 h.
Dimensões.	105 x 40 x 135 mm
Peso.	31 g

Para prolongar a vida útil da bateria, deves carregar completamente, pelo menos, uma vez a cada 3 meses. A vida útil da bateria pode variar de acordo com os padrões de utilização e as condições ambientais. Não exponhas o produto Vieta Pro à água enquanto estiver a carregar. Pode causar danos permanentes ao produto e à fonte de energia. Evita usar o produto no mar, em saunas e expô-lo a água quente.

FRA

Version Bluetooth.	6.0 (AC 7006F8).
Profils pris en charge.	HFP, A2DP, AVRCP.
Distance de transmission.	10 m.
Résistance à l'eau.	IPX5.
Langues vocales.	Anglais et espagnol.
Batterie.	180 mAh.
Temps de lecture.	10 h.
Port de charge.	Câble magnétique à 4 broches.
Puissance d'entrée.	5V 0,2A.
Temps de charge.	2 h.
Dimensions.	105 x 40 x 135 mm
Poids.	31 g.

Pour prolonger la durée de vie de la batterie, chargez-la complètement au moins une fois tous les 3 mois. La durée de vie de la batterie peut varier en fonction des habitudes d'utilisation et des conditions environnementales. N'exposez pas le produit Vieta Pro à l'eau pendant la charge. Cela pourrait causer des dommages permanents au produit et à la source d'alimentation. Évitez d'utiliser le produit en mer, dans les saunas et de l'exposer à l'eau chaude.

ITA

Versione Bluetooth.	6.0 (AC 7006F8).
Profili supportati.	HFP, A2DP, AVRCP.
Distanza di trasmissione.	10 m.
Resistenza all'acqua.	IPX5.
Lingue vocali.	Inglese e spagnolo.
Batteria.	180 mAh.
Autonomia.	10 h.
Porta di ricarica.	Cavo magnetico a 4 pin.
Potenza di ingresso.	5V 0,2A.
Tempo di ricarica.	2 h.
Dimensioni.	105 x 40 x 135 mm.
Peso.	31 g.

Per prolungare la durata della batteria, caricala completamente almeno una volta ogni 3 mesi. La durata della batteria può variare in base ai modelli di utilizzo e alle condizioni ambientali. Non esporre il prodotto Vieta Pro all'acqua durante la ricarica. Ciò potrebbe causare danni permanenti al prodotto e alla fonte di alimentazione. Evita di utilizzare il prodotto in mare, nelle saune e di esporlo all'acqua calda.

NLD

Bluetooth-versie.	6.0 (AC 7006F8).
Ondersteunde profielen.	HFP, A2DP, AVRCP.
Transmissieafstand.	10 m.
Waterbestendigheid.	IPX5.
Spraaktaal.	Engels & Spaans.
Batterij.	180 mAh.
Afspelenstijd.	10 u.
Oplaadpoort.	4-pins magnetische kabel.
Ingangsvermogen.	5V 0,2A.
Oplaadtijd.	2 u.
Afmetingen.	105 x 40 x 135 mm
Gewicht.	31 g.

Om de levensduur van de batterij te verlengen, laad deze minstens één keer per 3 maanden volledig op. De batterijduur varieert afhankelijk van het gebruik en de omgevingsomstandigheden. Stel het Vieta Pro-product niet bloot aan water tijdens het opladen. Dit kan onherstelbare schade aan het product en de stroombron veroorzaken. Vermijd het gebruik van het product in zee, in sauna's en bij blootstelling aan heet water.

The Bluetooth® word mark and logo are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. | La marca denominativa y el logotipo de Bluetooth® son marcas registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. | Die Wortmarke und das Logo von Bluetooth® sind eingetragene Marken im Besitz von Bluetooth SIG, Inc. | La marque verbale et le logo Bluetooth® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. | Il marchio denominativo e il logo Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. | A marca nominativa e o logotipo Bluetooth® são marcas registadas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. | Het woordmerk en het logo van Bluetooth® zijn geregistreerde handelsmerken die eigendom zijn van Bluetooth SIG, Inc. **Compatible with Android and Apple. "Android" is a trademark of Google Inc. "Apple" is a trademark of Apple Inc.** |Compatible con Android y Apple. "Android" es una marca registrada de Google Inc. "Apple" es una marca registrada de Apple Inc. | Kompatibel mit Android und Apple. „Android" ist eine eingetragene Marke von Google Inc. „Apple" ist eine eingetragene Marke von Apple Inc. | Compatible avec Android et Apple. « Android » est une marque déposée de Google Inc. « Apple » est une marque déposée de Apple Inc. | Compatibile con Android e Apple. "Android" è un marchio registrato di Google Inc. "Apple" è un marchio registrato di Apple Inc. | Compatível com Android e Apple. "Android" é uma marca registada da Google Inc. "Apple" é uma marca registada da Apple Inc. | Compatibel met Android en Apple. "Android" is een handelsmerk van Google Inc. "Apple" is een handelsmerk van Apple Inc.

Designed and engineered in SPAIN. Made in P.R.C. Imported and distributed in Europe by FRAMASON AUDIO S.A. |Diseñado y desarrollado en ESPAÑA. Fabricado en P.R.C. Importado y distribuido en Europa por FRAMASON AUDIO S.A. | Entworfen und entwickelt in SPANIEN. Hergestellt in P.R.C. Importiert und vertrieben in Europa von FRAMASON AUDIO S.A. | Conçu et développé en ESPAGNE. Fabriqué en P.R.C. Importé et distribué en Europe par FRAMASON AUDIO S.A. | Progettato e ingegnerizzato in SPAGNA. Prodotto in P.R.C. Importato e distribuito in Europa da FRAMASON AUDIO S.A. | Desenhado e desenvolvido em ESPANHA. Fabricado na P.R.C. Importado e distribuído na Europa por FRAMASON AUDIO S.A. | Ontworpen en ontwikkeld in SPANJE. Gemaakt in P.R.C. Geïmporteerd en gedistribueerd in Europa door FRAMASON AUDIO S.A.

VIETA® is a trademark of FRAMASON Audio, S.A. | VIETA® es una marca registrada de FRAMASON Audio, S.A. | VIETA® ist eine eingetragene Marke von FRAMASON Audio, S.A. | VIETA® est une marque déposée de FRAMASON Audio, S.A. | VIETA® è un marchio registrato di FRAMASON Audio, S.A. | VIETA® é uma marca registada da FRAMASON Audio, S.A. | VIETA® is een geregistreerd handelsmerk van FRAMASON Audio, S.A.

vieta.es

FRAMASON AUDIO S. A
Calle Vicenç Renom, 32-36 | 08192 Sant Quirze del Vallès | España
www.vietapro.es

Europe: service@vieta.es